

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

**Виходить у Львові** по два (крім веділь і гр. кат. свят) о 5-й годі по полудні.

**Редакция і**  
**Адміністрація:** уліца Чарвецького ч. 12.

**Письма** приймають ся лиш франковані.

**Рукописи** звертають ся лиш на окреме жальце і за вложенем оплати поштової.

**Реклямації** незапечатані вільні від оплати поштової.

**Передплата у Львові** в агенції дневників пасажа Гавсманна ч. 9 з ц. к. Староствах на провінції:

на цілий рік К. 4-80  
 на пів року " 2-40  
 на чверть року " 1-20  
 місячно . . . " — 40

Поодинокое число 2 с.

З поштовою пере-силкою:

на цілий рік К. 10-80  
 на пів року " 5-40  
 на чверть року " 2-70  
 місячно . . . " — 90

Поодинокое число 6 с.

Додаток до „Газети Львівської“.

## Вісті політичні.

(З ради державної. — Конференція провідників клубів. — Російський голос про положене в Туреччині.)

Вчорашнє засіданє палати послів, котре тревало від години 10 рано до 8½ вечером, виповнене було виключно дискусією о забороні поселювати ся монахам в Австрії. Бесідники в своїх промовах накидали ся на духовенство і часто викликували загальне обуренє. На внесенє пос. Пльоя замкнено вікінці дискусію і вибрано генеральних бесідників. Бесідником „против“ вибрано пос. Морзея, бесідником „за“ не вибрано нікого. Слідуюче засіданє відбуде ся в понеділок по полудні.

Одногодинна перерва в засіданю була призначена на конференцію провідників клубів. На конференції явили ся відпоручники всіх стороництв з виньком Всеімців, котрі не хотіли вислати свого представителя. Перший забрав голос пан президент міністрів др. Кербер. Насамперед подякував відпоручникам, що на его запрошенє прибули, і заявив, що єсть надія на поліпшенє ситуації, помимо того, що рікниці між поодинокими стороництвами єсть дуже значні. Теперішнє правительство єсть правительством справедливости і безсторонности, і уважає порозуміне національне конечним услівем мирного розвитку Австрії і всіх її народів. Радо потверджує, що тепер всі стороництва наближають ся до того становища правительства, і додає, що також правительством уважає хвилю виміни гадок між

стороництвами близькою. Виміна гадок має відбутися без всяких укритих цілій і привести до полагодження національної справи, бо то полагожденє мусить прийти. Ні одному розумному стороництву не може то відповідати, аби держава попала знов в стан, котрий всім народам накладає мовчанє. Правительство бажає оминуть потрясенє конститутційного життя, а хоче удержати парламент, котрий мимо різкородних струй єсть кріпостию народів. Серед теперішних обставин скорє полагожденє бюджету єсть справою не лиш державною, але загальною конечностию для всіх народів. Отже ні одно стороництво не спроневерить ся своему становищу, коли приложить руку до скорого полагодження бюджету, бо тим найбільше причинить ся до підпори інтересів народів. Зі становища правительства звертає ся бесідник до всіх стороництв з просьбою, аби й з огляду на конечність скликаня соймів, схотіли ухвалити бюджет і тим причинили ся до виясненя ситуації. По дрі Кербері промавліли провідники поодиноких клубів. Іменем Чехів промавляв пос. Падлак. Сказав, що Чехи поки що не будуть робити обструкції, але при бюджеті піднесуть свої жалоби, а на будуче не можуть давати ніяких обітниць. Пос. Яворський іменем Кола польского заявив, що Поляки не будуть ставити парламентарним працям ніяких перешкод. Пос. Романчук іменем руського клубу дав таке саме запевненє. І всі інші посели промавліли в згідливім дусі. На закїпченє забрав голос ще раз президент міністрів др. Кербер і висказав своє вдоволенє із спокійного ходу конференції.

З нагоди статі в „Новостях“ щоби Росія і Франція зажадали від Туреччини переведе-

ня реформ приписаних берлінським договором, виступило „Новое Время“ з заміною статьею, що відкриває погляди російского кабинету на справу вєхідну. „Новое Время“ пише: Коли би такі предложєня появили ся в європейских часописях, а особливо в німецьких, то ми би цілком не дивували ся. Такий проєкт то значить, запрошувати цілу Європу до ложа пацієнта. Поважні люди в чорнім одїню з хірургічними інструментами в кишенях появлять ся і не відїдуть, доки аж пацієнт не віддасть свого духа в їх руки. Того Европа й потребує, але для Росії то цілком неспотрібне. Було би то для нас навіть дуже некористне, отже з повним поважанєм для уяви „Новостей“ уважаємо той проєкт неспридатним для нас Росіян. Яка бо то вигадка: хотїти погодженя вєхідної справи після рад Бімарка! Перед 25 літами, по рїдких в нашій історії похибках і поражках дипломатичних, могла Росія приймати берлінський договор, але ніпї бачити в нїм ідеал можуть лиш люди, для котрих ті всі 25 літ не істнували. За цілого чверть столїтя нічого не бачили, нічого не досвідчили і не научили ся нічого. — Берлінський договор в Росії дуже несимпатичний, бо Росія помимо побїди, мусїла задля ріжких причин віддати під ухвалу Європи балканьску справу Берлінський договор позбавив Росію овочів санстафіньского мира і тому Росія не могла того забути Бімаркови і Андрашому, почала нехтувати всі точки договору і вкінці заключила союз з Францією, аби при єї помочи ненавистний договор цілком звалити.

36)

## СІЛЬСЬКІ ПАВУКИ.

(З польского — Клим. Юноши.)

### ГЛАВА XVII.

в котрій послїдний раз бачимо Михайла Вороту і інших добрих знакомих і в котрій є кілька розумних гадок Ушера Енгельмана.

Кілько то варад відбуло ся над тим! Тїтка Гертруда, панї Завадека, Софїйка і Ядвїня мали безнастанні конференції над тим, аби комвати виглядали як коробки від цукорків.

Кілько там назношено занавіє, килимів, заслон, цвїтів!

Під кожним вікном стояли сїдїці, і то не аби які, але умисне роблені і мальовані столоярєм з місточка. А на тих сїдїцях заяєнів майже цілий вїльник з Березівки. Софїйка не хотїла тїлько ростиє забирати, але Ядвїня просила, наставала майже, вєвнюючи, що доховає ся нових дуже скоро. Впрочім, коли би Ядвїня мала коли устроювати мешканє для себе, то Софїйка дасть їй часть своїх цвїтів.

Домок на Майданї був вже устроєний на принятє молодої пари, речинець вїнчаня наближав ся.

Тїтка Гертруда, видячи, що виправа Софїйки вже укїнчена аж до найдрїбнїших подробиць, почала гадати о уборах для Ядвїні і для себе. Ядвїня мала мати на весїлю білу сукню зі сляжками і цвїтами, а й тїтка постановила прибрати ся дуже богато.

— То вже тяжко, — говорила до Софїйки, — ніколи в житю не побивалась я за уборами. не гадала цілком о елєганції, але на твоєм весїлю хочу поставити ся. Нехай люди знають, що я не аби що, і що на случай потреби зумію показати ся.

В тїй цілі переглянула тїтка свою шафу і добула з неї старосєвітеку шовкову сукню, дивної краски, що мївила ся як крило качора.

Швачка, котра шила виправу, переробила ту одежу на новїтний лад, а бодай приближенїй до новїтного, а Давид Гонт, перший кравець на ціле Чорне болото і околицю, виготовив для паня Ворецького фракове одїне, в котре вложив ціле своє кравецке знанє і спосібности двох молодих челядників.

Всі були заняті приготовленями до весїля, заклопотані, зацрацьовані, крім суджених.

Для тих, як здавало ся, не істнував сьвіт, особливо коли були разом.

Що їх то обходило, що Ядвїня цілими годинами роздумує над справою якої устанки, або шматки, що тїтка Гертруда зїбрала такі припаси ріжких приємаків, немов би мала ними не весїльних гостей, але цілі громади голодних наситити; що пан Ворецький, на ве-

ликє обуренє Малки, пуєтив ся в подорож до губернїального міста, аби звїдтам сировадити вина; що ціла служба була в горячковім руху, занята від рана до вечера...

Цїлком на то не зважали, так як колуби були чужі тому вєсьому; шептали лиш взаїмно до себе, але що, о чїм, того ніхто не чув.

Ядвїня догадувала ся, що певне о любові і дивувала ся сестрі, що она така поважна.

— Колиб я була залюблена — говорила до тїтки, — то я сьміялась бп і тїшила ся, і мій суджений мусїв би бути конечнє веселий, а ті сїдять такі задумані і поважні, як два бузьки на гнїзді, і вєлять нам в то вірити, що надзвичайно щасливі.

— Що ти там на тим знаєш ся, дїтваку! — відповіла тїтка, — ще чає — і ти не будеш вічно дитиною, набереш поваги.

— Але тїточко...

— Чого ще хочеш?

— Тїточко, чи як Софїйка видаєть ся, то чи я маю говорити до паня Станіслава: „пан“ чи „ти“?

— Очевидно, що „ти“.

— Я не посьмію.

— Не посьмієш? А може схочеш бути поважною?

— Маю охоту виторгати єго за уши за те, що такий пудний і заєдно зїткає, але також не сьмію... Впрочім побачимо.

В день весїля Софїйки, зараз по полудні, вїбрав ся Рокита до Чорного болота, аби там



Львів для 23 го листопада 1901.

— **Іменованя.** Є. В. Цісар іменував радника поліції у Львові Вільгельма Шехтла, правительственным радником і директором поліції у Львові. — П. Іосиф Кашакевич іменований греко-кат. військовим канцеляром П. кл. в Перемишлях.

— **Вибори до ради повітової в Тернополі** із меншої посілості відбули ся позавчера. Вибрані членами: Юлій гр. Коритовський (маршалок), др. Станіслав Гальгер (вісесекретар) і селяни: Петро Цибровський із Романівки, Дмитро Дебельський із Березовиці, Ян Дорен з Ходачкова, Леон Федорович з Баворова, Стефан Райфур з Борка, Теодор Реміньнік із Стегніковець, Ян Станімир із Ладичина.

— **В справі забурень на львівській університеті** одержав ректорат рескрипт Є. Е. п. Міністра віросповідань і просвіти гра Гартля. П. Міністер приймаючи до затверджуючої відомости ухвалу академічного сенату, замикуючу університет аж до покінчення слідства, поручає, аби то слідство було переведене з як найбільшою шкорою і шоби ті, котрі покажуть ся виновними, були потягнені до найстрожшої відповідальности, а то з огляду на обставину, що експедиції руских студентів львівського університету перейшли всьо, що деінде в тім напрямі дучило ся; на інших бо університетах — навіть в хвилях найбільшого роз'ярени, бодай університетські власти не були лично виставлені на обиди і погрози. Вісниця питає п. Міністер о участь греко-кат. питомців в тих забуренях, та о то, чи і які заарядженя в наслідок того поробили дотичні власти церковні.

— **Конкурс.** Руске товариство педагогічне у Львові розписує отсим конкурсе на написанне короткої історії руского шкільництва від найдавніших часів аж по наші часи на слідуючих услівях: 1) Історія та має обнімать 5—7 аркушів друку. 2) Історія руского шкільництва до 19 стол. може опиратись головню на монографіях, історія же єго в 19 стол. має опиратись головню на студиях жерелових. 3) Рукопись належить прислати до „Руского Товариства педагогічного“ у Львові найдалше до кінца 1902 р. 4) Рукопись має бути підписана псевдонімом автора, а в осібній запечатаній ковертці має бути подане єго імя й назви-

побачити ся з Хасклем, котрий мов умисно виїхав.

Мов умисно, бо на слідуючий день вивачепий був речинець продажи цілого маєтку Рокити.

Селянин не вірив, шоби могло прийти до того, не гадав ні на хвилию. Коли жінка почала плакати і заводити, що єї з дїтьми викинуть на улицю, що позбавлять єї цілого майна, потїшав єї і пробовав успокоїти, що випросить у Хаскля, аби той злощастний речинець відложити.

— Вже я єму цілком запродам ся — говорив — дам всьо, що лиш схоче, запряжу ся для него до найтяжшої роботи, нехай мені лиш дасть сидїти в тій хаті. Дїти підрастуть, зачнуть робити у людей, збере ся трохи гроша і колись викупимо ся... Тимчасом нехай лиш дасть сидїти... Хоче з мого ґрунту тягнути дохід, нехай тягне і тепер, я й то перетримаю... Буду єго просити, молити, може упрошу...

Пішов до Хаскля рано, пішов єго просити, однак Хаскель видко надїяв ся, що так буде і хотїв опянути стрічи з Рокитою; бо ще перед виходом сонця виїхав до місточка. Дізнавшись о тїм Рокита, пустив ся зараз з місця в дорогу, не вступаючи навіть до своєї хати.

Ішов скоро, мучив ся; піт грубими каплями спливав єму по чолі. Від кількох днів, під впливом журби і неспокою, той чоловік майже нічого не їв, але голоду не чув; мучила єго лиш велика нічнн не даюча ся угасити спрага. В кожнім сільци задержував ся при дорозі при першій криниці, яку стрічав і пив воду довго, з жадобою, без поміркованя. Однак мимо того спрага не переставала, горлячка палила єго як огонь, в горлі скло,

ско. 5) Руске товариство педагогічне визначає авторови прийятої рукописи ремунарацію до 400 корон. 6) До одпїлки подісланих праць запросить видїл товариства фахових знатоків. — За видїл Руского Товариства педагогічного: Е. Харквич, голова; Е. Вітовимський, секретар.

— **В справі домових учителів.** Одна з російських часописей в статї про домових учителів, наводить отєї причини, задля яких не все є хоесенно уживати таких учителів: 1) Часто бере ся домового учителя тоді, коли зовсім єго не потреба. Сей помагав ученикови нераз при тих предметах, які ученик може виучити ся в школі. 2) Між домовими учителями стрічає ся нераз таких, що своїх предметів зовсім не знають, або не мають найменшого педагогічного хисту. 3) Поміч домового учителя полягає звичайню не на веденю праці визначеної ученикови, але на виконаню єї праці, а ученик сам виучує ся лише того, що має знати на пам'ять. 4) Домовий учитель, виробляючи євому ученикови домові задачі, учиць єго обманювати професорів. 5) Коли ученик робить в школі лїхі поступи в науках, домовий учитель обжаловує тоді школу перед родичами своєго ученика. 6) Ученик, що має в дома учителя, нічого в школі не робить і не уважає на годинах. 7) Домовий учитель нераз зовсім інакше пояснює предмет євому ученикови в дома, як в школі. 8) Коли домовий учитель є з того самого шкільного заведеня, що єго ученик, своїм поведенем може підкопувати повагу школи. — З наведеного висповок такий, що домових учителів не треба.

— **Верем'я в падолистї.** Зі всіх країв доносять о великих зливах а велїд за тим о повенях. Лиш в одних Альпах ушали вжеєніги і взяв мороз, котрий дня 21 с. м. доходив до 10 степенів Цельзія. У Львові єї почи упав сніг, але удержав ся лиш на дахах і деревах. Зі Сколього доносять, що в Скольщинї надав дощ вже від 14 с. м. і в наслідок того прибули всї гірські потоки, а дня 17 була таки справдшна потопа. Вода позаливала дороги, понищила багато мостів та позабирала багато кладок. Земля на сходах гір так розмокла, що стала сунути ся в долину.

— **Велика катастрофа на байкальскім озері.** З Петербурга доносять, що дня 21-ого с. м. стало ся на байкальскім озері, в глибокій Азії, велике нещастє. По озері плило судно „Потанов“, котре везло 549 бочок соленої риби. Судно се тягнув пароход „Яков“. Нараз звїя-

ла ся на озері страшенна буря, і „Яков“ був змушений, відчепити ливну, що тягнула „Потанова“. В тій же хвили зачалю се судно потанати і пішло під воду, а з ним 161 робітників і 15 людей із залогї.

— **З любови, аж перед — суд.** Що горяча любов не завїдги завведе під вінець, але по дорозі опинить ся часом і в судї, о тїм мала нагоду пересвідчити ся зібрана публіка на вторковій розправі в секції III В хоршій чорнобровій п-їі Петропелї Орлеа, любов єя пристрастно від довшого часу п. Казимир Ч. Одного разу любовник „визвини собі на „охоту“ прийшов до родичів п. Петропелї, кажучи: „Дайте 1000 корон, а будете мали з мене зятя, якого Вам неї позавидують“. Родичі не згодили ся, кажучи, що сама дочка то вже маєток, коли однак залюблений п. Казимир зробив раз дочці на улиці сцену задрости, звернули єя о поміч до суду. По переведенї розправі однакж, в котрій п. Петропелї, виступаючи яко свїдок, зїзнала в користь обжалованого, жадаючи лишень перепрощеня, якого її обжалований з великою охотою в формі горячого поцілуня рук не поєкунив, а котрій то об'яв чувствя і помирєня також зібрана в сали розправ публіка привила з ознаками вдоволення, погодили єя спорячі сторони, в наслідок чого видав судня вирок увільняючий. Обжалований (п. Казимир) обов'язаний лиш до звороту коштів адвокатських в котї 20 корон, з усміхом радості прийав „на суд“, а знакомі не сумнівають ся, що доперва тепер ціла справа закінчить ся перед престолом, а щасливий суджєнний додавши до „коштів“ ще одно „єро“, зложить їх пани своєго серця як дарунок пїлюбний.

— **Лїси горять.** З Кошиць на Угорщині доносять, що недалеко місцевости Кіш-Лодна горить 1000 морґів лїса. Огонь годї було до-он угасити а шкода величезна.

— **Зловив ся.** В ориґінальний спосіб позбула ся сими днями молода панна в Бордо негодїдного для неї жениха. Пання Лукїї Г. мусїло то впасти в очи, що молодий куєць Піверт дуже їй падеєкакує. Не могла сказати, шоби він їй зовсім несподобав ся, але в містї ходили велїкі чутки про Піверта і то зробило єї недовірливою. Коли одного разу на вечерку Піверт їй таки осьвідчив ся, она зі великою чємноєстю сказала до него: „Але мусите мій панає дати доказ, що Вас суди лишали в спокою“. — „Ой, Ви мала збиточниця!“ — сказав на то Піверт але зараз на другий день сїв і написав пїсьмо до прокуратурї в Парижі, звїдєн він був родом, шоби єму вистави-

грудях не ставало хвилями віддиху, в скрани щось било як молотом.

Кілька разів мав охоту кинути ся на землю і полежати, але якась дивна сила перла єго наперед; колюче хотїв бачити того жида, розмовити ся з ним, упросити.

При рогачї в Чорнім болоті заточив ся і захитав ся на ногах. Добуваючи послїдних сил доволїв ся до шинку, велїв собі подати цілу квартиру сильної найсильнїшої яка є горівки. Впив душком, кинув кілька мідяків шинкареви і виїшов покритий. Завзнавав вражїпя, немов би мав в грудях полумїнь, а до того був такий блїдий, що аж люди дивлячись на него ставали.

Хаскель стояв посеред ринку і розмавляв з кількома жидами, коли Рокита надїшов і дїтякув єго легко в рамя.

Жид оглянув ся. — Що хочеш? — спитав варкотливо. — Хаскель, маю до вас діло — сказав хлоп покїрно. — Я до тебе не маю ніякого діла, їди собі!

— Хаскель!

— Ну, ну, слухайте-по — сказав Хаскель до жидів — той хлоп має до мене інтерєє... Красний інтерєє! Ну, чого хочеш? Маєш збіже на продаж, може коня, може худобинку яку? Добре, дай, я куплю. Але ти не маєш нічого на продаж; всьо, що ти мав, то пропив, черевів, чого тепер хочеш від мене?

— Хаскель, я кілька слів хочу вам сказати в чотири очи.

— Говори при людях, я не потребую ніякого „в чотири очи“.

— То казку при людях. Хаскель, маєте милосердіє надїмною, над жінкою, над дїтьми, не виганяйте з хати, не марпуйте пашого майна, я вас прошу. Прошу вас, маєте милосердіє! Що хочете, буду робити, відроблю, відслужу. Кождої роботи їму єя, де прикажете піду, лишє лишїть мене в хаті. Она по батьках і по дідах, я в нїй уродив ся, в нїй дїтий доховав ся, був господарем.

— Чого хочеш, Михайле? — кричав заюшений Хаскель — чого ти хочеш? аби я робив тобі дарунок з такої суми? Аби я подарував тобі такий великий маєток? Що то, чи я не маю жінки і дїтей, чи я потребує напихати тебе грїшми?

— Хаскель, полївить... Бог видить, що я вам нічого не винєп, що взяв від вас, то два рази віддав грїшми, збіжеж, відробив фірманками, що ви мене лиш на ті квітки заманили, а я підписував, звичайню як темний, пєпньємєнний чоловік. Хаскель, майжеж сумлїне, атїже хоч ви старого зятя жида, але Господь милосердний один для нас всїх. Не будьтеж каменем, прошу вас і благаю, кланяюєсь вам, цємляк як нес, Хаскель, маєте милосердіє!

Хаскель кинув ся як укушений.

— Ти лайдаку — кричав — ти цяпице. Ти кажеш, що менї від тебе нічо не належить ся, коли суд признав, що належить ся! Ти хочеш бути мудрїший від самого суду. Ти забрав мої гроші, мою працю, мою кров і хочеш, аби я тобі дарував?...

— То нічого від вас не звекаю, не упрошу, не виблагаю, маю гинути марно, як хробак... Хаскель!

Жиди, що окружали Хаскля, почали го-лосоно сьміяти ся і робити ріжні замїтки.



ли відповідне свідчення. Молодий мужчина не мав чистої совісті, але по правді не був ще судово караний і хотів на то дістати свідчення від прокуратури. Прокуратор відповів на то, що таких свідчень не видає ся на письмений жадане, лиш треба самому особисто по свідчення зголосити ся. Найблизшим по їздом поїхав Піверт до Парижа і зголосив ся до суду а там — замкнули его зараз до слідчого арешту. Їму сказали, що его засудили заочно на пять літ до криміналу за обманства. Піверт відкликав ся до вишого суду і зискав лиш тільки, що ему вменшено кару на 18 місяців в'язниці. Піверт вже не каже „мала збиточниця“ а панну Лукію уважають в Бордо за найрозумнішу панну в цілій Франції.

## ТЕЛЕГРАМИ.

**Лондон** 24 падолиста. Дотеперішній амбасадор пімецький бар. Гацфельд помер вчера рано.

**Петербург** 23 падолиста. Міністер справ внутрішніх оголосив обширне справоздане о запомогах, розділених правительством між населене, навичене неурожаєм. Доси розділено авиж 14 мільонів рублів.

**Париж** 23 падолиста. Як доносять часописи з Лідь, ухвалили тамошні грішки на случай, коли би страк не удав ся, виїхати збірно до Парижа.

**Берлин** 23 падолиста. Вечірні часописи заперечують вістям, немов би Німеччина і Росія мали разом запросити інші держави на конференцію против анархістів. Правдою єсть лише то, що між Берляном а Петербургом веде ся переписка о потребі ліпшого надзору над анархістами.

Сьмішно їм видко було з того великана, одицетвореня фізичної сили, що гула ся в покорі перед таким марним, дрібним видом.

— Хаскель — повтаряв Рокита — то нічого не випрошу, нічо не зискаю?

— Іди до холери, ти нянице, я цілком не маю приємности розмавлати з тобою. Іди до чорта!

Хлоп затряс ся як пес, коли его студеною водою облиють, воркнув крізь зуби якийсь прокляв, а его затиснений кулак з скоростію блансавки відпів ся в гору і мов зелізний молот ударив в скрань Хаскеля.

Стало ся то в миг ока, Хаскель упав на землю без руху.

— Гвалт, розбій! — роздали ся голоси. — Ти лайдак, ти розбійник! Держить его!

Але убийник не гадав утікати, стояв вепорухний як камінь і вдивлявав ся в лежачого, воркотючи:

— Хаскель, погодь же ся... Що хочеш, як хочеш, відробаю.

Жиди почали Хаскеля чутити, гадаючи що змлів, один побіг по лікаря, але заки той прийшов, надбіг цирулик, Іцко, похилив ся над лежачим, діткнув его і крикнув:

— Не живі!

— Не живі! Убив! Замордував! — кричали інші.

Зробив ся страшний крик, а хвилю пізніше товца людий зібрала ся на ринку. Роздали ся крики, прокляти, а Рокита стояв посеред тої громади смертельно блідий, майже неспритомний, може навіть не розуміючий, що стало ся.

Кинули ся до него, хотіли бити, вязати, але хлоп відпхнув найблизших і зайняв оборонне становище.

## Надіслане.

Ц. к. упр. галицький Банк гіпотечний.

### Відділ депозитовий

приймає вклади і виплачує задатки на рахунок біжучий. приймає до перехованя вартітні папери і уділяє на них задатків.

Крім того заведено на лад заграничних інституцій т. зв.

#### Депозита заховавчі (Safe Deposits)

За оплатою 25 до 35 зр. а в річно, депозитар одержить в сталевій панцирній касі сховок до виключного ужитку і під власним ключем, де безпечно а в тайні можна переховувати своє майно, або важні документи.

В тім напрямі поробив гіпотечний Банк як найдалше ідучі заряджени.

Приписи, що відносять ся до того рода депозитів, можна одержати безплатно в відділі депозитовім.

— (Віденське товариство огрійниці і добродійности). З року на рік стає наплив глядаючих помочи в часі зимових місяців до огрійниці, де одержують теплу страву і притулок чим раз більшим, так, що віденське товариство огрійниці і добродійности лише з найбільшим напруженем може виповнити всі вигоди. Щоби отже підперти гуманітарне стремлене того товариства, уділило ему ц. к. міністерство скарбу дозволу на устроєне лотерії з льосами на 1 К, котра обіймає 2300 виграних і головну виграну в квоті 40.000 К. а котрої тягнене відбуде ся дня 16 січня 1902.

— Церковні напиви і мельодії церковні, які через довгі літа збирав і уложив п. Ігнатій Полотнюк в гарну цілість, друкують ся тепер в Перемішлі в друкарні Джульєнського. Доси вже виготовлено 5 аркушів, а буде ще около 15 арк. Здавало ся, що ціла робота буде на жовтень с. р. готова, але показали ся трудности, через котрі мусів друк протягнути ся. За те робота прекрасна, а уклад так стараний, що через ту книжку незвичайно скоро і красно розвине ся церковний сьвіт, чого лиш може Русь собі бажати. Адреса для маючих охоту купити книжку: Ігн. Полотнюк, Стайславів, ул. Собієкого ч. 50.

Бурмістр снішив на місце пригоди, а за ним кількох міщан; вже ему сказали, що стало ся.

— Ти убив? — спитав Рокиту.

— Бог свідок, я не хотів, я лиш трутив его рукою отяжілою з згаду. Він мене ще перше убив...

— Чуюгь пан бурмістр, що той злочинець говорить!... Хаскель его убив! Ми свідки, ми були при тім.

— Возьміть его! — сказав бурмістр до міщан.

Кількох сильних мужичи кинуло ся на Рокиту.

— Дайте спокій люде! — сказав спокійно — піду з вами. Важ сяк чи так, я пропав.

Введено его до комнати з вікном заосмотреним зелізною решіткою і замкнено. Оставши сам, кинув ся на підлогу і лежав, глядячи в стелю широко отвертими очима. Хотів зібрати гадки, але не міг, цутали ся в его голові безладно, а кілька годин пізніше, коли бурмістр велів его привести до списаня протокоду, не міг вже стати; був неспритомний і маячив, а з уриваних слів, можна було зрозуміти, що о щось просить, обіцую відробити, заплатити...

На другий день відвезено его до повітового міста до шпиталю, а відтам по тиждни, на кладовище. Умер не вернувши до притомности.

(Конець буде).

## Видання

Руского педагогічного Товариства.

Образкові видання.

\*Зв'язинець 20 сот. \*Гостинець 20 сот. \*Забавки 20 сот. \*Менажерія 20 сот. \*Робінзон Чайченка 80 сот., опр. 1 К. 10 сот. \*Квіточка 40 сот. \*Виночок 40 сот. \*Гете-Франко: Лис Микита (друге цілком змінене видане) 1 К., опр. 1 К. 30 с. \*Мірон: Пригоди Дон Кихота (друге видане) 80 с., опр. 1 К. 30 с. \*Наші звірята 80 с. \*Діточі вигадки ч. I. 60 с. \*Діточі вигадки ч. II. 60 с. \*Забавки для дітей 80 с. \*Мала менажерія 70 сот. \*Велика менажерія 80 с. \*Нашим дітям ч. I. 80 с. Нашим дітям ч. II. 80 с. \*Казки Андерсена ч. I, 2, 3, 4, 5 по 50 с., опр. разом 2 К. 90 с. \*Казки народні ч. I і 2 по 50 с., опр. разом 1 К. 30 с. \*Байки Брячанінопа 30 с. \*Байки братів Гмірів 50 с.

Видання без образків.

\*Читанка ч. I., II., III., IV. оцравні по 40 без оправні по 20 с. \*Китиця желань 2, розширене видане 40 с. \*Ів. Франко: Абу Каземові Канді 40 с. \*Ів. Франко: Коли ще звірі говорили, казки для дітей 80 с., опр. 1 К. 10 с. \*Учитель на р. 1890—1900 по 4 К. \*Дзвінок з р. 1892—1900 по 6 К. \*Ів. Левицький: Попалісь. Різдвяні сцени 20 с. \*Вол. Шухевич: Записки школяря 40 с.; Від Бескида до Андів 20 с. \*В. Чайченко: Олеся; Комар; Два оповідава по 10 с.; Дума про княгиню Кобзаря 10 с. \*О. Нижанковський: Батько і мати, двосьпів з фортепиано 20 с. \*Леоніда Глібова: Байки 10 с. \*Дніпрової Чайки: Казка про сонце та его сина; Писанка по 10 с.; Коза дреза 1 К. 60 с. \*Мапа етнографічна Руси-України 1 К. 20 с. \*Гордієнко: Картагиці і Римляни 40 с. \*Юлій Верне: Подорож довкола землі 1. Кор. 20 сотиків, оправлена 1 Кор. 30 сот. \*Барановський: Приписи до іспитів 40 сотиків. \*Молитвенник народний 30 сот., в полотно оправлений по 40 сот. \*Др. А. Кельнер: Коротка історія педагогії 1 К. 20 с. \*Василь В-р Джонатан Свіфт. Подорож Гулівера до великанів 50 с. \*Василь Подорож Гулівера до краю Ліліпутів 50 с., опр. 64 с. \*Остап Макарушка: Короткий огляд рускоукр. письменства 30 с. \*Мальота: Без родини 80 с., опр. 1 К. 20 с. \*Віра Лебедова: Гостинець дітям 50 с. \*Віра Лебедова: Малі герої 50 с., опр. 70 с. \*Др. Мандибур: Олімпія 70 с. \*Сальо: Непос, учебник для III класи гімназ. 1 К. 30 с. \*А. К.: Робінзон неілюстрований 20 с. \*Kokurewicz Józef: Podręcznik dla kancelaryi szkolnej 1 К. \*Др. Мих. Пачовський: Замітка до науки рускої мови 60 с., Билини і думи 20 с., Народні Думи з поясненнями, I. ч. 64 с. \*Тарас Шевченко: Кобзар 2 К. 40 с., опр. 2 К. 80 с., в полотно 3 К. 10 с., \*Кобзар для дітей 40 с. \*Ів. Спілка: На чужині 40 с., опр. 54 с. \*А. Глодзінський: Огород шкільний 1 К. 20 с. \*Мих. Коцюбинський: Оповідання 40 с., опр. 54 с. \*Олекса Катренко: Оповідання 40 с., опр. 54 с. \*Стефан Пятка: Дарунок для дітей 40 с., опр. 60 с. \*Стефан Пятка: На прічках, оповід. 30 с., опр. 44 с. \*Оповідання для дітей 40 с., опр. 54 с. \*Картки з історії України-Руси. 40 с. \*А. Кримський: Переклади 40 с., опр. 44 с. \*А. Пушкін: Байки 30 с. \*Д. Н. Мамина-Сибіряка: Дитячі оповідання 30 с., опр. 44 с. \*Марта Борецька: істор. оповід. 64 с., опр. 84 с. \*Марко Вовчук: оповідання I. часть 30 с.; опр. 44 с. \*Поєми О. Кониського: 30 с., опр. 44 с. \*Гр. А. Толстой: Казки 40 с., опр. 54 с. \*Покарана Лож, комедійка Кучальської 20 с., опр. 34 с.

Книжки, пазначені зв'язною, апробовані Радою шкільною на нагороду пильности, а „Огород шкільний“, поручений до бібліотек шкільних.

Дістати можна в книгарні Наукового Товариства імен. Шевченка, ул. Чарнецького, ч. 26. і в книгарні Ставропіль.

За редакцію відповідає: Адам Креховський.



# Торговля вина ЛЮДВИКА ШТАДМІЛЕРА у Львові

при ул. Краківській ч. 9  
 продає вино шампанське Йосифа Терліві  
 і Спілки в Будапешті „TALISMAN SEC“  
 по дуже приступних цінах.

Найвисші відзначення від Дирекції дібр Єго ц. і к. Вел. Цісаря Франц Йосифа I., від корол. угорських домен, від Вис. ц. к. Міністерства рільництва і ц. к. господарского Товариства у Відни і Академії винаходів в Парижі.

До пана

**І. НАЙБЕРГЕРА і С-ки**  
 властителя складу машин рільничих  
 у Львові  
 ул. Городецька ч. 53.

## Подяка.

З правдивим вдовolenем стверджуємо отсим, що куплена у Вас сеґо року ручна молотільня з ковалним щитом штифтовим, металевими пановками і замаховим колесом, показала ся під кождим взглядом в ужитю знаменитою, обертаєсь легко, вимолот незвичайно чистий і щедрий, ціла будова машини сильна і дуже практична; висказуємо Вам отже нашу подяку і пе залишимо поручити веім господарям Ваш виріб.

Вислобоки к. Підлісок малих, 30 вересня 1901.

Мих. Чайківский начальник громад.  
 Ілько Шерстило господар ґрунтовий.

## ОБРАЗИ СЪВЯТИХ

Важне для родин і шкіл!

Вечери Господня Леонарда да Вінчі рит. на міді величини 44×80 см. . . . .	12 зр.
Сикстинська Мадонна Рафаеля вел. чини 41×31 см. . . . .	4 зр.
Непорочне початие Мурілля величини 42×32 см. . . . .	4 зр.
Христос при кирици з Самаританкою . Карачч'ого величини 37½×63 см. . . . .	4 зр.
Есеє Номо Гвіда Рені вел. 49×39 см.	5 зр.
Христос несучий хрест Рафаеля вели. чини 52×36 см. . . . .	4 зр.

Веі ті образи (штихи) наведених славних малярів нові, надають ся дуже добре до шкіл і суть о 50% дешевпі як в торговлях образами. Висплать ся лише за посліплатою вже офранковані. Замовляти у М. Кучабінського, Львів, ул. Чарneckого.

# MAYER'S-CONVERSATIONS LEXIKON

Пяте цілком перероблене і побільшене видане, повне.

В 17-ох дуже хорошо оправлених томах з шкіряними хребтами і рогами, обіймає: **100.000** статей, **17.500** сторін тексту, **10.000** ілюстрацій, карт і плянів, **1000** таблиць і додатків, **158** ілюстрацій хромолітоґр., **290** карт.

Крім того два томи доповняючі і один том спису (Registerband).

**Разом 20 томів по зр. 6.**

Поява нового виданя того твору, одинокого в загальній літературі, єсть літератским явищем не малої ваги. Розійшлось его в 4-ох виданях більше як півтора мільярда примірників і придбало собі заслужену славу, як найвеличавіший сучасний твір, як словарь людского знаня.

Той лексикон можна дістати в комплекті, веі томи нараз на сплату **по 3 зр. місячно.**

Замовленя приймає **А. ЛЯНДОВСКИЙ**, Львів, Пасаж Гавсмаца.

## СТЕЛЛЯ

найновіший інструмент сальоновий швейцарский, самоґрай, поти металеві без гачиків в ріжних величинах. Продає Соболевский годинникар у Львові, площа Марийска (готель французский).